

## Rhaglen Gyfyngedig Cyfnewid Dysgu Rhyngwladol (“ILEP”)

Cofnodion cyfarfod o fwrdd Cyfarwyddwyr y Cwmni, a gynhaliwyd ar Microsoft Teams, ddydd Iau 13 Ebrill am 11:30

---

<b>Yn bresennol:</b>	Darren Xiberras	(Yn Cadeirio)
	Laura Davies	Mynychu o Bell
Hefyd yn bresennol:	Susana Galván (SG)	Mynychu o Bell
	Dr Elid Morris (EM)	Mynychu o Bell
	<b>Leah Doherty</b>	Mynychu o Bell
	Helen Gentle:	Mynychu o Bell

---

### 1. RHYBUDD A CHWORWM

- 1.1 Roedd cworwm yn bresennol, a **phenderfynwyd y byddai** Darren Xiberras yn Cadeirio'r cyfarfod.
- 1.2 Datganodd y Cadeirydd fod y cyfarfod yn agored, a chadarnhawyd bod rhybudd o'r cyfarfod wedi'i roi i bob cyfarwyddwr.

### 2. DIBEN Y CYFARFOD

- 2.1 Adroddodd y Cadeirydd mai pwrpas y cyfarfod oedd ystyried, ac os bernir ei fod yn addas, cymeradwyo:
  - 2.1.1 **Er gwybodaeth: Diweddariad gan Gorff Gweithredol Taith**
  - 2.1.2 **Cymeradwyaeth Cyrff Trefnu Sector — Ail Alwad Ariannu (2023);**
  - 2.1.3 **Ar gyfer Trafodaeth a Chymeradwyaeth: Diweddariad Adolygiad Llywodraethu;**
  - 2.1.4 **Cymeradwyaeth Cylch Gorchwyl Diwygiedig y Pwyllgor Cyllido;**
  - 2.1.5 **Er gwybodaeth: Diweddariad ar Brosesau Talu;**
  - 2.1.6 **Er gwybodaeth: Diweddariad ar Berfformiad Buddiolwyr;**
  - 2.1.7 ***I'w Drafod:* Diweddariad ar Gofrestr Risg Taith.**

## 3. O DDIDDORDEB I'R CYFARWYDDWYR

## 3.1 Datgan buddiannau

Cadarnhaodd yr holl Gyfarwyddwyr a oedd yn bresennol nad oedd ganddynt unrhyw fuddiannau i'w datgelu yn y Cynigion, nac unrhyw faterion eraill i'w trafod yn y cyfarfod yn unol ag adrannau 177 neu 182 Deddf Cwmnïau 2006 ("**Deddf 2006**") ac erthyglau cymdeithasiad y Cwmni.

## 4. Cofnodion cyfarfod Bwrdd y Cyfarwyddwyr 13eg Ebrill, 2023.

Eitem ar yr agenda	Pwnc	Camau Gweithredu (A) /Penderfyniadau (D)
1.	<b>Datganiad o Fuddiannau'r Cyfarwyddwyr (DX)</b>	
1.1	Dim	
2.	Cofnodion y cyfarfod diwethaf a'r camau gweithredu	
2.1	Cytunwyd bod y cofnodion yn gofnod cywir o gyfarfod chwarterol 10 Chwefror a chyfarfod rhyfeddol yr 20fed o Chwefror 2023.	<b>D1 — Cytunodd y Bwrdd i gyhoeddi'r cofnodion a grynhowyd o'r cyfarfod a gynhaliwyd ar <sup>10</sup> Chwefror ar wefan Taith.</b>
2.2	Trafodwyd y Cofnod Gweithredu o'r 10 <sup>fed</sup> o Chwefror 2023 (Gweler Atodiad A am ragor o fanylion) a chytunwyd y gellid marcio A1, A7 ac A8 ar gau.	<b>A1 — Pwyllgor Gwaith Rhaglen Taith i gau A1, A7 ac A8 ar y Cofnod Gweithredu</b>
3.	<b>Er gwybodaeth:</b> Diweddariad gan Gorff Gweithredol Taith	
3.1	Cafodd y Bwrdd grynodedb wedi'i ddiweddarau o weithgareddau Rhaglen Taith (papur 2).	
3.1a	Gwybodaeth Ychwanegol a gyflwynwyd i'r Bwrdd: <b>Galwad Ariannu, Strategaeth a Pholisi:</b> Amlygodd tueddiadau arholiadau ar gyfer ymgeiswyr aflwyddiannus yr angen posibl am addasiad (au) polisi ar gyfer cylch nesaf Llwybr 2. Mae hyn yn cael ei drafod ar hyn o bryd a bydd yn cael ei gyflwyno i'r Bwrdd os cynigir unrhyw newidiadau.	
3.1b	<b>Cyfathrebu:</b> yn dilyn dau Ddiwrnod i Ffwrdd (tîm Taith, ac un gyda Llywodraeth Cymru), bydd y Strategaeth Taith yn cael ei hadnewyddu a fydd yn llywio'r Cynllun Cyfathrebu.	

<p>3.1c</p> <p>3.1c (i)</p> <p>3.1d</p> <p>3.1d (i)</p> <p>3.1d (ii)</p> <p>3.1e</p>	<p><b>Gweithrediadau:</b> bydd y tendr ar gyfer gwerthusiad annibynnol Taith a Global Wales yn cael ei gyhoeddi yn ddiweddarach y mis hwn.</p> <p>Mae data'n dechrau dod i'r amlwg o brosiectau a bydd Fframwaith Dyddiad yn cael ei sefydlu.</p> <p>Gofynnwyd cwestiwn, os oes unrhyw dueddiadau pryderus yn dod i'r amlwg.</p> <p>Ymatebodd SG fod ychydig o bryder ynghylch nifer y ceisiadau gan Ysgolion ac AB, ond mae gwaith wedi'i wneud i ymgysylltu'n uniongyrchol â'r sectorau hyn. O ganlyniad, mae nifer y ceisiadau ar gyfer Llwybr 1 2023 wedi cynyddu, ac mae nifer o Golegau AB wedi gwneud cais yn uniongyrchol.</p> <p>Mae ehangu cyfranogiad, yn enwedig o fewn y sector AU, yn faes pryder arall ond nid yw'r data gronynnog ar gael eto i allu deall a mynd i'r afael â hyn, ond mae'n faes ffocws pwysig ar gyfer Rhaglen Taith.</p> <p>Argymhellwyd y dylai Pwyllgor Gwaith Rhaglen Taith weithio'n agosach gyda Thimau Ehangu Cyfranogiad Prifysgolion Cymru i gyrraedd grwpiau mwy difreintiedig.</p>	<p><b>A2 — Swyddog Gweithredol Rhaglen Taith i ystyried ffyrdd o weithio gyda phrifysgolion Cymru ar ehangu cyfranogiad.</b></p>
<p>4.</p> <p>4.1</p> <p>4.1a</p> <p>4.1b</p>	<p><b>Cymeradwyaeth Cyrff Trefnu Sector — Ail Alwad Ariannu (2023)</b></p> <p>Cyflwynwyd dogfennaeth yr alwad i'r Bwrdd (papur 3a) ac eglurwyd bod y model arfaethedig newydd yn seiliedig ar ganfyddiadau'r gwerthusiad annibynnol a gynhaliwyd gan Arad Research, data a dysgu gan Gyrrff Trefnu Sector (SOB), blwyddyn gyntaf Taith ac adborth gan y Bwrdd Cyngori.</p> <p>Mae dogfennau'r alwad yn defnyddio elfennau o ddogfennaeth yr alwad beilot ond mae amcanion mwy penodol o ran allgymorth a chefnogaeth i sefydliadau.</p> <p>Gofynnwyd i'r Bwrdd gymeradwyo dogfennaeth yr alwad ariannu (papur 3a).</p>	<p><b>D2 — Cymeradwyodd y Bwrdd ddogfennaeth yr alwad ariannu.</b></p>
<p>5.</p> <p>5.1</p>	<p><b>Ar gyfer Trafodaeth a Chymeradwyaeth: Diweddariad Adolygiad Llywodraethu (EM)</b></p> <p>Rhodddwyd diweddariad ar y blaenoriaethau allweddol ar yr argymhellion llywodraethu (papur 4a) ac ar gynnydd yr holl argymhellion fel yr amlinellir yn y cynllun gweithredu (papur 4b).</p>	

5.1a	Recriwtio Bwrdd: Gofynnwyd i'r Bwrdd gytuno ar y dull gweithredu a'r panel fel y nodwyd ym mhapur 4a.	<p><b>A3 — Swyddog Gweithredol Rhaglen Taith i ddiwygio'r panel arfaethedig i'r Cadeirydd neu'r sawl a enwebir ganddo.</b></p> <p><b>D3 — Cymeradwyodd y Bwrdd y dull gweithredu a dull diwygiedig y panel.</b></p> <p><b>A4 — Pwyllgor Gwaith Rhaglen Taith i gyflwyno cynnig diwygiedig ar gyfer yr is-bwyllgorau.</b></p> <p><b>D4 — Bydd sefydlu'r Panel Arbenigol yn cael ei atal hyd nes y bydd y broses o recriwtio'r cyfarwyddwr/cyfarwyddwyr annibynnol wedi'i gwblhau, a bod adolygiad o'r Bwrdd Cyngori wedi'i gytuno.</b></p> <p><b>D5 — Cytunodd y Bwrdd a chymeradwyodd adolygiad y Bwrdd Cyngori.</b></p>
5.1a (i)	Amlygwyd y gallai argaeledd i eistedd ar y panel recriwtio fod yn anodd i rai o aelodau'r Bwrdd, a byddai'n syniad da i ddiwygio aelodaeth arfaethedig y panel i Gadeirydd y wladwriaeth neu enwebai.	
5.1b	<b>Sefydlu'r Is-bwyllgor:</b> Mynegwyd pryderon ynghylch nifer yr is-bwyllgorau a gynigiwyd a dyblygu posibl rhwng rhai is-bwyllgorau a Bwrdd Cyfarwyddwyr yr ILEP. Yn ogystal, faint o amser y byddai angen ei dreulio ar weithredu'r trefniadau llywodraethu argymelledig ar gyfer Taith.	
5.1b (ii)	Awgrymwyd, yn lle tri is-bwyllgor, y dylai meysydd gweithgaredd i gynnwys materion proses a chyfathrebu ac ymgysylltu gael eu rheoli gan Weithrediaeth Rhaglen Taith.	
	Cytunwyd y byddai Pwyllgor Gwaith Rhaglen Taith yn ailasesu nifer y pwyllgorau sydd eu hangen ac yn ailgyflwyno cynnig i'r Bwrdd drwy weithdrefn ysgrifenedig.	
5.1c	<b>Sefydlu Panel Arbenigol:</b> gofynnwyd i'r Bwrdd os oeddent yn cytuno i barhau i sefydlu'r panel arbenigol.	
5.1c (i)	Holwyd a oedd angen Bwrdd Cyngori a Phanel Arbenigol.	
5.1c (ii)	Penderfynwyd ar ôl ystyried, y byddai sefydlu'r Panel Arbenigol yn cael ei atal nes bod recriwtio'r cyfarwyddwr/cyfarwyddwyr annibynnol newydd wedi'i gwblhau, a bod adolygiad o'r Bwrdd Cyngori wedi'i gytuno.	
5.1d	<b>Adolygiad Bwrdd Cyngori Taith — Y Camau Nesaf:</b> gofynnwyd i'r Bwrdd gytuno a chymeradwyo adolygiad o Fwrdd Cyngori Taith.	
6.	<b>Cymeradwyaeth Cylch Gorchwyl Diwygiedig y Pwyllgor Cyllido</b>	
6.1	Gofynnwyd i'r Bwrdd gymeradwyo cylch gorchwyl diwygiedig y Pwyllgor Cyllido (ToR) (papur 5a), ac fe'u	

	cyngorwyd mai'r prif newid oedd ToR 6.9 lle na fydd ceisiadau bellach yn cael eu rhestru gan mai'r nod yw ariannu pob cais cymwys.	<b>D6 — Cytunodd y Bwrdd ar gylch gorchwyl diwygiedig y Pwyllgor Cyllido.</b>
7.	<b>Er gwybodaeth: Diweddariad ar Brosesau Talu (HG)</b>	
7.1	Rhodddwyd y wybodaeth ddiweddaraf i'r Bwrdd ar broses dalu ILEP Ltd, a chawsant wybod bod ILEP Ltd bellach wedi'i sefydlu fel Cwmni 14 ar system ariannol Prifysgol Caerdydd (Oracle EBS).	
8.	<b>Er gwybodaeth: Diweddariad ar Berfformiad Buddiolwyr (EM &amp; HG)</b>	
8.1	Rhodddwyd y wybodaeth ddiweddaraf i'r Bwrdd ar ddata o brosiectau Llwybr 1 2022 (papur 7a), a fydd yn cael ei gyflwyno i Lywodraeth Cymru (LIC). Hysbyswyd y Bwrdd, wrth symud ymlaen, y bydd dangosfwrdd data yn cael ei gyflwyno ym mhob cyfarfod yn ymwneud â pherfformiad y Buddiolwyr.	
8.1a	Gofynnwyd a oedd yr ystadegau a gyflwynwyd yn yr adroddiad ar y targed?	
8.1a (i)	Eglurwyd bod nifer y symudedd a ragwelir ar y trywydd iawn, ond oherwydd hyd rhai o'r prosiectau nid yw'r adrodd yn cyd-fynd â'r cerrig milltir gwreiddiol fel yr amlinellir yn y llythyr Cytundeb Grant. Rhagwelir na fydd llawer o'r data yn cyrraedd tan ganol i ddiwedd y rhaglen, gan y bydd rhai o'r prosiectau yn para hyd at 36 mis. Bydd angen cynnwys y naratif hwn yn adroddiad chwarterol Llywodraeth Cymru.	
8.1a (ii)	Cytunwyd y byddai LKD yn gweithio gydag LD o ran y naratif ynghylch targedau ar gyfer adroddiad LIC.	<b>A5 — LKD i weithio gydag LD ar y naratif ynghylch targedau ar gyfer adroddiad chwarterol Llywodraeth Cymru.</b>
9.	<b>I'w Drafod: Cofrestr Risg Taith (LKD)</b>	
9.1	Cyflwynwyd y gofrestr risg gyfredol a thynnwyd sylw at y risgiau uchel presennol ar gyfer Taith (papur 9).	
9.1a	Tynnwyd sylw'r Bwrdd i'r risg sy'n gysylltiedig â'r costau gweinyddol mewnol sydd wedi cael eu hisraddio gan fod costau'r Cytundeb Lefel Gwasanaeth bellach wedi'u cytuno'n llawn.	

10.	<b>Unrhyw Fater Arall</b>	
10.1	Bydd Joanna Newman yn camu i lawr o ILEP Ltd. Bwrdd y Cyfarwyddwyr a byddent yn ymddiswyddo'n ffurfiol.	
10.2	Mae angen i adroddiad Llywodraeth Cymru gael ei lofnodi gan y Cadeirydd erbyn 19 Ebrill, a'i gyflwyno i Lywodraeth Cymru erbyn 20 Ebrill.	<b>A6 — Swyddog Gweithredol Rhaglen Taith i gwblhau adroddiad Llywodraeth Cymru ar gyfer y Cadeirydd, wedi'i lofnodi erbyn 19 Ebrill a'i gyflwyno i Lywodraeth Cymru erbyn 20 Ebrill.</b>
10.3	Gofynnwyd i'r Bwrdd gymeradwyo Dunn & Bradstreet fel gwiriad ychwanegol ar ymgeisydd Llwybr 1 2023 gan ei fod yn gwmni segur.	<b>D7 — Cytunodd y Bwrdd i wiriad Dunn &amp; Bradstreet ar ymgeisydd Llwybr 1.</b>
11	<b>Dyddiad y cyfarfod nesaf</b>	
11.1	13 Gorffennaf – 10yb-12yh	

#### 5. DOGFENNAU WEDI EU DATBLYGU

Eitem Agenda	Rhif y Papur	Teitl
2	1a, b, c	Cofnodion cyfarfod Bwrdd Cyfarwyddwyr ILEP 10/02/23 (llawn a chrynodeb) a 20/02/23
3	2, 2a, 2b, 2c	Diweddariad gan Gorff Gweithredol Taith
4	3, 3a	Cyrff Trefnu Sector — Ail Alwad Ariannu (2023)
5	4, 4A, 4B	Diweddariad Adolygiad Llywodraethu
6	5, 5a	Cylch Gorchwyl Diwygiedig y Pwyllgor Cyllido
7	6	Diweddariad ar Brosesau Talu
8	7, 7a, 7b, 7bi, 7bii	Diweddariad ar Berfformiad Buddiolwyr
9	8, 8a	Cofrestr Risg Taith

#### 6. CYMERADWYO CYNIGION A DOGFENNAU ATEGOL

Ar ôl ystyriaeth briodol a gofalus, a chan gofio dyletswydd statudol y Cyfarwyddwyr i hyrwyddo llwyddiant y cwmni fel y manylir yn Neddf 2006, **PENDERFYNWYD:**

6.1 Dylid ymrwymo i'r Cynigion a'r dogfennau a gyflwynwyd yn ddidwyll ac er budd pennaf y Cwmni;

7. **FFEILIO**

Cyfarwyddwyd yr Ysgrifennydd i ffeilio'r canlynol gyda'r Cofrestrydd Cwmnïau:

7.1 Ni chyfarwyddwyd unrhyw ffeilio.

8. **DIWEDD Y CYFARFOD**

8.1 Nid oedd unrhyw fusnes pellach, daeth y cyfarfod i ben.

---

**CADEIRYDD Y CYFARFOD**

## Atodiad i'r Cofnodion

### Atodiad A



**Rhaglen Cyfnewid Dysgu Rhyngwladol Cyf  
Cyfarfod Bwrdd y Cyfarwyddwyr  
10fed <sup>Chwefror</sup> 2023, 11.30yb - 1.30yh  
Log Gweithredu**

Camau gweithredu	Dyddiad Cyfarfod	Statws a sylwadau
<b>A4. Gofynnir am bapur ar gyfer cyfarfod nesaf y Bwrdd i drafod rôl Cyrff Trefnu Sector, a'u mynediad at Lwybrau eraill</b>	15-8-22	Bydd y wybodaeth ddiweddaraf yn cael ei darparu yn eitem 4 y cyfarfod ar 13eg Ebrill 2023.
<b>A15 - Dyddiadau dyddodi i lofnodwyr fod ar gael i lofnodi'r ceisiadau talu angenrheidiol.</b>	21-10-22	Bydd hyn yn cael ei weithredu ar gyfer cam nesaf y taliadau Llwybr.
<b>A1 — (Argymhelliad 1) Pwyllgor Gwaith Rhaglen Taith i gael cymeradwyaeth ddrafft gan y Bwrdd cyn cyhoeddi cynnwys ar wefan Taith.</b>	10-02-23	Ar waith
<b>A2 — Y Bwrdd i awgrymu ffyrdd sut yr hoffent symud argymhelliad 10 y cynllun gweithredu Llywodraethu yn ei flaen.</b>	10-02-23	I'w godi fel rhan o'r drafodaeth ehangach yn eitem 5 yn y cyfarfod 13 Ebrill 2023.
<b>A3 — Swyddog Gweithredol Rhaglen Taith i ofyn am fynediad at Ddesg y Cyfarwyddwr.</b>	10-02-23	Mae tîm Taith wedi cwrdd â'r cyflenwr meddalwedd ac yn aros am brisiau ganddynt.
<b>A4 - Pwyllgor Gwaith Rhaglen Taith i ystyried a oedd cyfarfodydd chwarterol yn angenrheidiol ar gyfer yr holl is-bwyllgorau.</b>	10-02-23	I'w godi fel rhan o'r drafodaeth ehangach yn eitem 5 yn y cyfarfod 13 Ebrill 2023.



<b>A5 — Swyddog Gweithredol Rhaglen Taith i fyfyrion ar basgiliau arbenigol sydd eu hangen gan y cyfarwyddwyr anweithredol.</b>	10-02-23	I'w godi fel rhan o'r drafodaeth ehangach yn eitem 5 yn y cyfarfod 13 Ebrill 2023.
<b>A6 — Swyddog Gweithredol Rhaglen Taith i ddatblygu a sicrhau bod data ar gael i'r Bwrdd Cyfarwyddwyr.</b>	10-02-23	Parhaus - Rhan o'r gwaith cwmpasu y mae'r tîm bellach yn ei wneud yw datblygu fframwaith data i gynnwys pa ddata, a sut y bydd hyn yn cael ei gyflwyno o fewn llywodraethiant Taith. Bydd hyn yn un o'r ystyriaethau. Gellir rhannu'r wybodaeth ddiweddaraf am y datblygiad hwn mewn cyfarfod o'r Bwrdd yn y dyfodol.
<b>A7 — Swyddog Gweithredol Rhaglen Taith i archwilio effaith dyfarniadau cyflog ar gyllideb Taith.</b>	10-02-23	Gweithredu - Mae hyn wedi'i ymgorffori yng nghyllidebu gweithredu Taith.
<b>A8 — Cyhoeddir fersiwn gryno o gyfarfodydd Bwrdd y Cyfarwyddwyr ar wefan Taith ar ôl cael cymeradwyaeth gan y Cadeirydd.</b>	10-02-23	Cylch gorchwyl Bwrdd RhCDRh Cyf. Mae adran Bwrdd y Cyfarwyddwyr bellach yn fyw ar wefan Taith a chyhoeddir y fersiwn gryno o'r cofnodion o bob cyfarfod rheolaidd.